



-En cas de contact accidentel avec les yeux ou la peau, rincez immédiatement et en abondance avec de l'eau et agissez en conséquence.
-Ne pas utiliser ce produit après sa date d'expiration.

Application

Instructions avant utilisation

Avant d'utiliser Hydroxyde de Calcium Soluble avec du Sulfate de Baryum, préparez, nettoyez, désinfectez et séchez la surface interne de la racine. Mesurez la profondeur du canal radiculaire avec un mètre apex préalablement pour faciliter le remplissage du foramen apical. Le diamètre externe de l'extrémité montée mesure moins de 0,6 mm, permettant une mise en place précise de Hydroxyde de Calcium Soluble avec du Sulfate de Baryum à la profondeur désirée.

Restauration

1. Vérifiez la date d'expiration et évitez la contamination de l'emballage.
2. Avant l'application de Hydroxyde de Calcium Soluble avec du Sulfate de Baryum, vérifiez le canal préparé pour l'inhibition d'exsudation.
3. Débutez le remplissage de l'apex. Otez doucement l'extrémité du canal tout en maintenant une vitesse uniforme. Remplissez l'espace du canal à l'orifice canalaire uniquement.
4. Faites preuve de la plus grande prudence pour éviter de remplir excessivement le canal au delà du foramen apical. Ceci peut engendrer une douleur ou un gêne pour le patient, et devra être correctement enlevé.
5. Jetez l'embout après son utilisation et remplacez le capuchon de protection.
6. Conservez à l'abri de la chaleur et de l'humidité.

Conditions de conservation et d'utilisation

Ce produit est conçu pour être utilisé à température ambiante. Si le produit est réfrigéré, laissez le produit retrouver la température ambiante avant son utilisation. La durée de conservation à température ambiante est de 36 mois. Consultez l'emballage extérieur pour la date d'expiration. Des températures ambiantes dépassant régulièrement 25°C/77°F peuvent réduire la durée de conservation. N'entrez pas les matériaux de restauration à proximité de produits contenant de l'eugénol. Désinfectez le produit en utilisant un processus de stérilisation de niveau intermédiaire (contact aqueux) tel que recommandé par le CDC et adopté par l'ADA. Directives pour le contrôle des infections dans le Cadre de la Santé Dentaire – 2003(Vol. 52; No.RR-17), Centers pour le Contrôle et la Prévention des Maladies.

Emballage

- Seringue 2,0 g x1
- 20 Embout jetable, 2 Endo Stop, capuchon de l'embout.

Élimination

Consultez la Fiche de Données de Sécurité (disponible à www.spident.co.kr ou par votre fournisseur local) pour les informations relatives à l'élimination.

Informations client

Aucun personne n'est habilitée à fournir toute information différente des informations fournies par cette feuille directive.

Avertissement

La Loi Fédérale des EUA limite la vente ou l'utilisation de ce produit à un professionnel de la santé dentaire.

Garantie

Spident® garantit que ce produit sera exempt de défauts de matériau et de fabrication. Spident® NE FAIT AUCUNE AUTRE GARANTIE INCLUANT UNE GARANTIE SANS ENTENDUE DE VALEUR MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE EN PARTICULIER. L'utilisateur est responsable de déterminer le caractère approprié du produit pour son application. Si le produit est défectueux durant sa période de garantie, votre unique recours et la seule responsabilité de Spident® sera la réparation ou le remplacement du produit de Spident®.

Limite de responsabilité

Sauf dans le cas où la loi l'interdit, Spident® n'engage pas sa responsabilité en cas de perte ou de dommage découlant de ce produit que ce soit de manière directe, indirecte, spéciale, accidentelle, importante quelque soit la théorie avancée, incluant la garantie, le contrat, la négligence ou la responsabilité absolue.

IT IDROSSIDO DI CALCIO A BASE D'ACQUA CON SOLFATO DI BARIO

Informazioni Generali

Il Idrossido di Calcio a Base d'Acqua con Solfato di Bario è un trattamento canalare provvisorio altamente versatile e il materiale di riempimento è composto da Idrossido di Calcio e Solfato di Bario. Questi componenti principali con l'aggiunta di Idrossiapatite forniscono una superiore biocompatibilità mentre stimolano la calcificazione apicale per un trattamento di successo di apificazione. Il Idrossido di Calcio a Base d'Acqua con Solfato di Bario ha una consistenza pastosa per un flusso costante e una facile applicazione nel canale.

Composizione

Idrossido di Calcio, Solfato di Bario, Idrossiapatite, altro

Indicazioni

1. Trattamento Apificazione
2. Riempimento canalare per la rimozione degli essudati
3. Riempimento provvisorio canalare per la prevenzione dell'esposizione della polpa e dell'infezione
4. Rastrematura canalare di precisione

Controindicazioni

Se non è possibile stabilire un campo di lavoro asciutto o non può essere applicata la tecnica di applicazione prevista. Se il paziente è risaputo essere allergico ad uno qualsiasi degli ingredienti.

Informazioni Precauzionali

- Questo prodotto può essere utilizzato solo da dentisti e odontoiatri.
- In caso di contatto accidentale con gli occhi o con la pelle, sciacquare immediatamente con molta acqua e prendere i provvedimenti opportuni.
- Non utilizzare il prodotto dopo la data di scadenza.

Applicazione

Istruzioni prima dell'uso

Prima di utilizzare il Idrossido di Calcio a Base d'Acqua con Solfato di Bario, preparare, pulire, disinfettare e asciugare la superficie interna della radice. Misurare la profondità del canale radicolare con un misuratore di apice per una gestione più accurata prima di iniziare il riempimento del forame apicale. Il diametro esterno della punta montata è inferiore a 0,6 mm, il che consente un posizionamento preciso del Idrossido di Calcio a Base d'Acqua con Solfato di Bario alla profondità desiderata.

Restaurare

1. Controllare la data di scadenza ed evitare la contaminazione del pacchetto.
2. Prima dell'applicazione del Idrossido di Calcio a Base d'Acqua con Solfato di Bario, controllare che il canale sia predisposto per inibizione dell'essudazione.
3. Iniziare a riempire il canale dall'apice. Ritirare lentamente la punta dal canale ancora in esecuzione a velocità uniforme. Riempire lo spazio del canale solo dell'orificio del canale.
4. Si dovrebbe prestare attenzione a non riempire troppo il canale oltre il forame apicale. Ciò potrebbe causare dolore o disagio al paziente e dovrà essere rimosso correttamente.
5. Dopo l'uso gettare la punta dell'applicatore e rimettere il tappo di protezione.
6. Conservare in luogo fresco e asciutto.

Conservazione e Uso

Questo prodotto è stato progettato per essere utilizzato a temperatura ambiente. Se viene utilizzato il deposito refrigerato consentire al prodotto di arrivare a temperatura ambiente prima dell'uso. La conservabilità a temperatura ambiente è di 36 mesi. Per la data di scadenza, vedere la confezione esterna. Le temperature ambiente abitualmente superiori ai 25°C/77°F potrebbero ridurre la durata della conservazione. Non esporre materiali ristoratori in prossimità di prodotti contenenti Eugenolo. Disinfettare il prodotto utilizzando un processo di disinfezione di livello intermedio (contatto con liquido) come raccomandato dal CDC e approvato da ADA. Guidelines for infection Control in Dental Health-Care Settings – 2003(Vol. 52; No.RR-17), Centers for Disease Control and Prevention.

Confezione

- N. 1 Siringa 2,0 g
- 20 Punta Monouso, 2 Stop Endodontico, Cappuccio

Smaltimento

Vedere la Material Safety Data Sheet / Scheda per la Sicurezza (disponibile su www.spident.co.kr o tramite la filiale locale) per informazioni sullo smaltimento.

Informazioni per il Cliente

Nessuna persona è autorizzata a fornire informazioni diverse da quelle indicate nel presente foglio di istruzioni.

Attenzione

La Legge Federale degli Stati Uniti limita questo dispositivo per la vendita o l'uso su ordine di un dentista.

Garanzia

Spident® garantisce che questo prodotto sarà esente da difetti di materiale e produzione. Spident® NON RICONOSCE NESSUN'ALTRA GARANZIA INCLUSA QUALSIASI GARANZIA IMPLICITA DI COMMERCIALITÀ O IDONEITÀ PER UN SCOPO PARTICOLARE. L'utente è responsabile di determinare l'idoneità del prodotto per l'applicazione dell'utente. Se questo prodotto risulta difettoso entro il periodo di garanzia, è vostro esclusivo diritto e Spident® ha l'unico obbligo di riparare o sostituire il prodotto della Spident®.

Limitazione di Responsabilità

Salvo laddove proibito dalla Legge Spident® non sarà responsabile per eventuali perdite o danni derivanti da questo prodotto, siano essi diretti, indiretti, speciali, incidentali o consequenziali, qualunque sia la teoria affermata, compresa garanzia, contratto, negligenza o responsabilità oggettiva.

PT SOLUÇÃO AQUOSA DE HÍDRÓXIDO DE SÓDIO COM SULFATO DE BÁRIO

Informação Geral

Solução Aquosa de Hidróxido de Sódio com Sulfato de Bário é um tratamento e material de preenchimento temporário do canal radicular altamente versátil composto de Hidróxido de Cálcio e Sulfato de Bário. Estes componentes principais com Hidroxapatite adicionada fornecem uma maior biocompatibilidade enquanto estimulam a calcificação apical para um tratamento de apificação bem-sucedido. Solução Aquosa de Hidróxido de Sódio com Sulfato de Bário tem uma

consistência similar a massa para um fluxo constante e aplicação fácil no canal.

Composição

Hidróxido de Cálcio, Sulfato de Bário, Hidroxapatite, outros

Indicação

1. Tratamento de Apificação
2. Preenchimento do canal radicular para a remoção de exsudados
3. Preenchimento temporário do canal radicular para prevenir a exposição e infecção da polpa
4. Afilamento preciso do canal

Contraindicações

Se não puder ser estabelecido um campo de trabalho seco ou se a técnica de aplicação estipulada não puder ser aplicada. Se o paciente tiver uma alergia conhecida a qualquer um dos ingredientes.

Advertências e Precauções

- Este produto apenas pode ser usado por dentistas e profissionais dentários.
- Em caso de contacto accidental com os olhos ou a pele, enxague imediatamente com bastante água e tome uma medida adequada.
- Não use o produto depois da validade expirar.

Aplicação

Instruções antes de utilizar

Antes de utilizar Solução Aquosa de Hidróxido de Sódio com Sulfato de Bário, prepare, limpe, desinfete e seque a superfície interior da raiz. Meça previamente a profundidade do canal radicular com um localizador apical para começar a preencher a abertura apical de uma forma mais precisa. O diâmetro externo da ponta montada é inferior a 0,6 mm, permitindo a colocação precisa de Solução Aquosa de Hidróxido de Sódio com Sulfato de Bário na profundidade desejada.

Restauração

1. Verifique a data de validade e evite a contaminação da embalagem.
2. Antes de aplicar Solução Aquosa de Hidróxido de Sódio com Sulfato de Bário, verifique o canal preparado para inibição da exsudação.
3. Comece o preenchimento do canal a partir do ápice. Retire a ponta do canal devagar ainda a aplicar a uma velocidade uniforme. Preencha apenas desde o espaço do canal até ao orifício do canal.
4. Tenha cuidado para não preencher demasiado o canal além da abertura apical. Pode causar dor ou desconforto ao paciente e terá de ser removido adequadamente.
5. Descarte a ponta de aplicação após a utilização e coloque novamente a tampa protetora.
6. Guarde num local fresco e seco.

Armazenamento e Utilização

Este produto foi concebido para ser utilizado à temperatura ambiente. Se utilizar armazenamento refrigerado, permita que o produto atinja a temperatura ambiente antes de o utilizar. O prazo de validade à temperatura ambiente é de 36 meses. Verifique a embalagem externa para consultar a data de validade. Temperaturas ambiente sistematicamente superiores a 25°C/77°F podem reduzir o prazo de validade. Não expor os materiais de restauração a proximidade com produtos que contêm Eugenol. Desinfetar o produto através de um processo de desinfecção de nível intermédio (contacto líquido) como recomendado pelo CDC e aprovado pela ADA. Guidelines for Infection Control in Dental Health-Care Settings (Orientações Gerais para Controlo de Infecções em Cuidados de Saúde Dentários) – 2003(Vol. 52; No.RR-17), Centers for Disease Control and Prevention.

Embalagem

- 1 Seringa de 2,0 g
- 20 Ponta Descartável, 2 Stop Endodôntico, Tampa da Ponta

Descarte

Consulte a Ficha de Dados de Segurança de Material (disponível em www.spident.co.kr ou na sua filial local) para informação sobre descarte.

Informação de Cliente

Ninguém está autorizado a fornecer qualquer informação que divirja da informação fornecida neste folheto informativo.

Advertência

A lei federal norte-americana restringe este equipamento à venda ou utilização por um profissional dentário.

Garantia

Spident® garante que este produto vai estar livre de defeitos de material e de fabrico. A Spident®, NÃO OFERECE QUALQUER OUTRA GARANTIA INCLUINDO QUALQUER GARANTIA IMPLÍCITA DE COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUAÇÃO A FIM ESPECÍFICO. O utilizador é responsável por determinar a adequação do produto para aplicação. Se este produto for defeituoso durante o período de garantia, a única solução disponível é a única obrigação da Spident® será reparar ou substituir o produto Spident®.

Limitação de Responsabilidade

Exceto onde proibido por lei, a Spident® não será responsabilizada por qualquer perda ou dano causado por este produto, quer seja direto, indireto, especial, acidental ou decorrente, independentemente da teoria declarada, incluindo garantia.

Última revisão: 07.16

